



C=Culture  
A=Art  
P=Promote

# 市民と文化

創刊2号

2009年9月1日発行  
発行人 海老澤 敏  
編集人 小田 映子  
西東京市泉町2-7-24  
tel:fax 042-423-0804

西東京市 **文化芸術振興会**



あなたも **イベント**してみませんか？

皆で **意見交換**してみませんか？

市民と文化し合う **振興会。**



## 文化が息づくための街をめざして 西東京市長 坂口光治

西東京市では、9月定例会を9月4日から予定しております。  
今回の議会では、文化・スポーツ行政の総合的な推進をめざし、  
組織改正や文化振興条例の制定に向けて準備を進めています。  
受け継いできた文化を大切に、文化が息づく街づくりを目指していきます。



## こもれびホールの館長さ〜ん！ 「ハ〜イ、館長の田中大蔵です」

保谷こもれびホールの田中と申します。

日頃より保谷こもれびホールをご利用いただき誠にありがとうございます。非常に高い施設稼働率を維持できており、これもひとえに皆様のおかげと感謝しております。この場をお借りして厚く御礼申し上げます。さて、保谷こもれびホールについてもう少し詳しく説明させていただきます。私たちのホールは、皆様の施設ご利用とは別にホール主催で数多くの芸術文化事業を実施しております。クラシック、フォーク、ジャズ、ポップス、演劇、ダンス、映画、古典芸能など、幅広いジャンルの公演及びコンサート、加えてリーディングワークショップや国際交流ワークショップなどの住民参加型の事業など、あわせると年間数十に及び、全国的にも非常に芸術文化事業数の多いホールといえます。文化の発信地として、ランドマークとして、今後ともスタッフ一同全力を尽くして参りますので、何卒よろしく願い申し上げます。



## 花柳 苑 (金子晴子) 舞踊家

日本舞踊協会会員として舞踊公演等に出演。地元西東京市では、「花柳苑総合舞踊研究所」及び、「柳苑会」を主宰。また西東京市現代邦舞連盟会長、西東京市民文化祭日舞部門部長を務める。本場ハワイにて現代フラ(アウアナ)、タヒチにて(アパリマ)を習得、心と身を開放し、美しい曲に合わせて「大きく息を使い、心に優しい踊りを伝える」をモットーに「フラハラウ・ラニ・カイ」(天地の海)を主宰。また地域文化の向上と発展の為、西東京市依頼のフラダンス教室、老人クラブの指導、青少年育成運動として子供達の育成やボランティア活動にも力を注いでいます。今年5月には日本舞踊協会の「永続舞踊家表彰」を授賞。素晴らしい日本の古典舞踊をただ、皆様に喜んでいただける様に、又、「次の世代に伝えたい!」との熱い思いでやって参りましたが、感謝の気持ちで一杯です。年間事業のメインは、7月にこもれびホールにて一部「日舞の古典と新舞踊」、二部、「フラダンス・フラメンコ・サルサ・ジャズダンス」を公演。田無アスタでも毎年、海の日「フラダンスショー」を。どちらも11年間になります。踊りは心を豊かにそして命を輝かせてくれます。この思いを胸に、これからも熱く活動して参ります。





# 振興会会員の催事について

## ●アンサンブル・ミューズ第12回名曲コンサート●

弦楽四重奏、ピアノ五重奏、ソプラノ独唱 【日時】9月19日(土)午後2時開演 【場所】こもれびホール・小ホール  
【お問合せ】平澤(042-421-4032)

## ●ウインドアンサンブル和 アスタ・ミニ・コンサート●

お買い物ついでに、吹奏楽をお楽しみください 【日時】10月11日(日)午後1時～、午後3時～(2回公演) 各30分程度  
【場所】田無アスタ2階センターコート 【お問合せ】小沢 (090-8346-9993) <http://sound.jp/fontana/>

## ●TOKYO-Westウインド・オーケストラ 23回定期演奏会●

ムソルグスキー作曲「展覧会の絵」、リード作曲「オセロ」他  
【日時】11月15日(日)午後2時開演 【場所】こもれびホール・メインホール  
【お問合せ】牧野(090-1837-0587) [tokyowest\\_reference@yahoo.co.jp](mailto:tokyowest_reference@yahoo.co.jp)

## ●西東京ジュニアオーケストラ 第3回定期演奏会●

モーツァルト ディベルティメント、ヨハン・シュトラウス「美しき青きドナウ」、ベートーヴェン 交響曲第8番 他  
指揮：西森光信  
【日時】12月20日(日) 開場:13:00 開演:13:30 【場所】こもれびホール【お問合せ】[tino@mx8.ttcn.ne.jp](mailto:tino@mx8.ttcn.ne.jp)

## ●代々木果廻会●

今では珍しい屋敷内にある屋外舞台(都の重要文化財)での演能。  
「朝長(ともなが)」・・・心打つ血縁を超えた人間愛。  
【日時】9月25日(金)午後6時半開演。 【場所】代々木能舞台。(9月13日(日)午後2時より、プレ・レクチャーあり。)  
【お問合せ】小早川(042-462-9350) [kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp](mailto:kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp)

## ●徹の笛—福原徹 笛 演奏会●

「笛・謡・太棹三味線によるTo be, or not to be (坪内逍遙訳ハムレット)」ほか  
【日時】9月27日(日)午後2時開演。  
【場所】浜松市 アクトシティ浜松音楽工房ホール  
【お問合せ】小早川(042-462-9350) [kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp](mailto:kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp)

## ●早稲田文化週間 坪内逍遙生誕150年記念 逍遙と沙翁(シェイクスピア)の出会い●

「笛・謡・太棹三味線による「ハムレット」再生の試み」ほか  
【日時】11月2日(月)午後2時・7時開演。【場所】早稲田大学井深大記念ホール  
【お問合せ】小早川(042-462-9350) [kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp](mailto:kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp)

## ●武田同門会●

鑑賞の手引きとして演者による話の後、能3番「清経(きよつね)」「胡蝶(こちょう)」「皇帝」と狂言ほか。  
【日時】12月15日(火)午後4時開演。 【場所】未定  
【お問合せ】小早川(042-462-9350) [kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp](mailto:kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp)

## ●秋の文化活動の紹介●

謡曲・仕舞部門 社中の修声会・柳沢修声会が出演いたします。  
【日時】11月3日 【場所】こもれびホール  
【お問合せ】小早川(042-462-9350) [kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp](mailto:kobayakawa-onoz@ktj.biglobe.ne.jp)

## ●「子供のためのシェイクスピア『マクベス』」演劇鑑賞●

都下で評判の劇のこもれびホール自主事業チケットを団体購入して全学年対象「例会」とします。

【日時】9月6日(日)15:00開演 【場所】こもれびホール

【お問合せ】子どもげきじょう西東京 Tel:Fax/042-421-5133

## ●「3150万秒と、少し」演劇鑑賞●

多摩地域の子ども劇場合同企画。極限状況に置かれた高校生の一年間を描いた舞台劇。高学年部「例会」です。

【日時】11月6日(金)17:00開演 【場所】ルネこだいら

【お問合せ】子どもげきじょう西東京 Tel:Fax/042-421-5133

## ●「芋煮会」交流活動●

家族やお友達も誘って秋の一日を食べて遊んで交流します。文化の秋だけでなく、食欲の秋も満喫!

【日時】11月14日(土)11:00開始 【場所】武蔵野中央公園 (※時間・場所は予定です)

【お問合せ】子どもげきじょう西東京 Tel:Fax/042-421-5133

## ●西東京フィルの「第九」● 時任 康文 指揮 西東京フィルハーモニーオーケストラ

合唱:東京オラトリオ研究会 ほか(合唱指導:郡司 博)高橋さやか(Sop)小泉詠子(Alt)藤牧正光(Ten)原田圭(Bar)  
ベートーヴェン:交響曲 第9番 二短調「合唱付き」フンパーディンク:「ヘンゼルとグレーテル」より「前奏曲」と「夢のパントマイム」

【日時】12月23日(水・祝)午後2時開演 【場所】新宿文化センター(大ホール)

【お問合せ】西田(080-1164-5253) paxmanm80@jcom.hom.ne.jp

## ●清瀬管弦楽団● 第43回定期演奏会

ブラームス作曲:大学祝典序曲、交響曲第4番 他

【日時】9月27日(日)14時開演 【場所】所沢市民文化センター「ミューズ」アークホール

【お問合せ】吉崎 直子 hosui@mub.biglobe.ne.jp

## ●ウエストファンジュニア●

【日時】9月19日(土)12:30より 東久留米市南部地域センターまつりに出演

【お問合せ】ごんどうけん/042-478-8021

## ●キッズミュージカルファクトリー●

【日時】2010年1月24日(土) 西東京子ども文化フェスティバルに出演 【場所】西東京市民会館

【お問合せ】ごんどうけん/042-478-8021

## ●ミュージカル「月のしずく」●

【日時】9月16日(水)~20日(日) 浅田 次郎 原作 イッツフォーリーズ公演センター

【場所】あうるすぽっと(豊島区立舞台芸術交流センター) 【お問合せ】ごんどうけん/042-478-8021

## ●西東京市民映画祭2009● 会場:保谷こもれびホール

【日時】9月26日(土)11:00、17:00

映画「マンマミーア」上映

【日時】9月26日(土)14:00

映画「マンデラの名もなき看守」上映

【日時】9月27日(日)11:00

映画「光州5・18」上映

【日時】9月27日(日)14:00

映画「実録連合赤軍」上映後、若松孝二監督トークショー

【日時】10月4日(日)13:00

第8回自主制作映画コンペティション

【日時】10月11日(日)11:00、14:00、17:00 映画「おくりびと」上映

【お問合せ】西東京シネマ倶楽部 電話042-452-6323

## ●こだいら市民名画座● 会場:ルネこだいら大ホール

【日時】10月17日(土)11:00、14:10

映画「エディット・ピアフ愛の讃歌」上映

【お問合せ】西東京シネマ倶楽部 電話042-452-6323

## ●高松 英二●バンドマスター ノーザンシックスビッグバンド

1999年多摩北部都市広域行政圏協議会の文化事業として、旧田無市が開催した「第1回多摩六都ビッグバンド養成講座」から誕生したビッグバンドです。

それ以来、この10年間に渡って活動をし、地域の催しものや姉妹都市の山梨「源氏祭り」、老人ホームの慰問コンサート等々、年に10数回のコンサートを行っています。



## ●小早川 修(こばやかわ おさむ)●

シテ方観世流準職分/日本能楽会・能楽協会・観世会

母方の実家がこの道を継承し私で10代目。国内外の能楽公演の他、他ジャンルとの共演、素人の指導やワークショップ等の普及活動もさせて頂いております。平成15・16年こもれび能では、シテを勤めさせて頂きました。ユネスコの世界文化遺産の認定を受けた能楽ですが、まだ生の舞台を見たことがない方が沢山おられるのが残念です。



## ●鈴木綾● 子どもげきじょう西東京 代表

「子どもげきじょう西東京」は、優れた舞台作品を選び、身近な場所で鑑賞する「例会」(公演)と、折々の「あそび・体験・集い」(自主活動)を企画・運営している団体です。人間らしい豊かな心と感性を育むためには、生の舞台鑑賞による感動体験と異年齢の子ども同士の交流体験の両方が欠かせないと考えて活動しています。

【写真】2009.5/24(日)『にんぎょひめ』受付 保谷こもれびホールメインホール



## ●吉崎直子● (保谷こもれびホールの利用を考える会・代表幹事)

保谷こもれびホールの利用を考える会は、13年前に市民有志で結成され、市民の願いをこもれびホールのあり方に生かすべく、要望提出や、開館10周年記念事業への協力などの活動を続けてきています。私が所属している西東京市民吹奏楽団や西東京フィルハーモニーオーケストラも活動の中心をこもれびホールに置いています。



早くも創刊2号。今回は会員のご活躍を主体に編集致しました。この度、年度が新しくなり、保谷こもれびホールに新館長 田中 大蔵氏が就任されました。市民の企画をぜひホールで。市民の運動で建てられたホールへの、私達の願いです。



# 西東京市文化芸術振興会 <会員募集>

CAP

## 文化芸術振興会員募集について

文化芸術振興会は今何をやろうとしているのですか？また今会員になればどんな活動が出来るのでしょうか？

- 今また将来やりたい文化芸術企画を持っておられる方へ……  
入会されるとあなたの企画は様々な分野の振興会員の応援を得て実現できる可能性が大了。
- 現在文化芸術活動されている方々が困っている問題(例えば練習場、演奏会場、展示会場の取り難さ等)について会員相互の議論を深め、振興会としてその解決に努力し、時には行政へ提言します。
- 市内にはさまざまな分野のプロを目指す有能なその方々がおられます。その方たちの発表の場を振興会としてどんどん企画してゆきたい。
- 文化芸術に「思い」のある方が集まり多角的議論と相互の交流を深め街の文化芸術の活性化を促すことが目的です。場合によってはコーラス、演劇、バンド、等の協会設立への支援も行います。
- 文化芸術を愛する様々な分野の方が集まる和気藹々とした西東京市唯一の文芸サロンも目指しています。

毎月第三火曜日(6時30分～)運営委員会を開催して企画や今後進むべき道を議論しております。ご興味のある方また何かしたいと思われる方、是非参加してください。運営委員会は常にオープンです

・入会申込書は郵送、メール、またはこもれびホールの当団体連絡箱に投函ください。

----- キ リ ト リ -----

<連絡先>西東京市文化芸術振興会 事務局

〒202-0011 西東京市泉町2-7-24 小田 義治  
TEL/FAX 042-423-0804 E-mail cbr43520@pop21.odn.ne.jp

※お申し込みいただき次第、振込先を送付いたします。  
又は、1,000円の郵便切手でも結構です。

----- キ リ ト リ -----

## 西東京市文化芸術振興会 <入会申込書>

平成 年 月 日

西東京市文化芸術振興会に入会いたします。

所属団体名 ( )

個人名 ( )

住所・TEL・FAX・メール  
( )

(〒 - )

団体年会費 3,000円

個人年会費 1,000円

※どちらかにチェックしてください。



西東京市文化  
芸術振興会事務局  
Tel/Fax  
042-423-0804

## 「こもれびホール」チケット会員特別割引販売のお知らせ

「こもれびホール」主催の事業を、会員関係者の方々に10%の割引でチケットの販売をさせていただきます。

(今回は、会員以外の皆様も受付いたします。) 今回、皆様にご案内をさせていただく催し物は～

●10月04日(日)

「東京交響楽団メンバーによる弦楽アンサンブル名曲コンサート」

一般/3500円 **会員/3150円** 大谷 康子 東京交響楽団ソロ・コンサートマスター

●10月10日(土)

「ウェイウェイ・ウー コンサート～アジアの風～」

一般/3800円 **会員/3400円**

チケットを購入ご希望の方は、当振興会事務局までお申し込みください。..

Tel/Fax 042-423-0804 小田まで

Mail/cbr43520@pop21.odn.ne.jp

鑑賞ご希望の方は、催しものの当日「こもれびホール」へ直接お越しください。「西東京市文化芸術振興会」の受付デスクを設けています。チケット料金をお持ちいただき、直接チケットと交換させていただきます。



大谷 康子  
東京交響楽団ソロ・コンサートマスター



ウェイウェイ・ウー  
二胡奏者